2025/2179

30.12.2025

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2025/2179

ze dne 12. září 2025,

kterým se stanoví prováděcí technické normy k nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/2631, pokud jde o standardní formuláře, šablony a postupy pro poskytování informací k žádosti o registraci externího posuzovatele evropských zelených dluhopisů

(Text s významem pro EHP)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/2631 ze dne 22. listopadu 2023 o evropských zelených dluhopisech a o volitelném zveřejňování informací o dluhopisech nabízených jako environmentálně udržitelné a informací o dluhopisech vázaných na udržitelnost ([1]), a zejména na čl. 23 odst. 7 čtvrtý pododstavec uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Způsob, jakým jsou poskytovány informace v žádosti o registraci externího posuzovatele, by měl Evropskému orgánu pro cenné papíry a trhy (ESMA) umožnit posoudit, zda jsou splněny podmínky uvedené v čl. 23 odst. 2 nařízení (EU) 2023/2631, včetně podmínek stanovených v nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2025/2180 ([2]).

(2) V zájmu zajištění bezpečnosti a zlepšení správy a použitelnosti údajů by měly standardní formuláře, šablony a postupy, které by žadatelé měli při podání žádosti o registraci externího posuzovatele používat a uplatňovat, umožňovat digitální způsoby registrace. Všechny informace, které žadatelé předloží orgánu ESMA v žádosti o registraci, by proto měly být strojově čitelné a měly by být poskytnuty na trvalém nosiči.

(3) Aby mohl orgán ESMA snáze identifikovat dokumenty, které žadatel v rámci žádosti o registraci předložil, mělo by být každému dokumentu přiděleno jedinečné referenční číslo.

(4) Pro účely věrohodnosti a odpovědnosti by žadatelé, kteří orgánu ESMA podají žádost o registraci, měli k této žádosti přiložit dopis podepsaný členem jejich vrcholného vedení, který potvrzuje, že předložené informace jsou podle nejlepšího vědomí tohoto člena správné a úplné.

(5) Toto nařízení vychází z návrhu prováděcí technické normy předloženého Komisi orgánem ESMA.

(6) Toto nařízení respektuje základní práva a dodržuje zásady uznané Listinou základních práv Evropské unie, zejména právo na ochranu osobních údajů. Zpracování osobních údajů pro účely tohoto nařízení by mělo být prováděno v souladu s právními předpisy Unie o ochraně osobních údajů. V tomto ohledu by se veškeré zpracování osobních údajů orgánem ESMA při uplatňování tohoto nařízení mělo provádět v souladu s nařízením Evropského parlamentu

([1]) Úř. věst. L, 2023/2631, 30.11.2023, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2631/oj.

([2]) Nařízení Komise (EU) 2025/2180 ze dne 12. září 2025 v přenesené pravomoci, kterým se doplňuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/2631, pokud jde o regulační technické normy upřesňující podmínky registrace externích posuzovatelů, kritéria pro posuzování řádného a obezřetného řízení externích posuzovatelů, přiměřenost znalostí, zkušeností a odborné přípravy zaměstnanců externích posuzovatelů a podmínky, za nichž mohou externí posuzovatelé zajišťovat své posuzovací činnosti externě (Úř. věst. L, 2025/2180, 30.12.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/2180/oj).

a Rady (EU) 2018/1725 ([3]). Veškeré zpracování osobních údajů prováděné subjekty žádajícími o registraci externího posuzovatele při uplatňování tohoto nařízení by se mělo provádět v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ([4]) a vnitrostátními požadavky na ochranu fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů.

(7) Aby orgán ESMA mohl provádět posouzení pro účely prvotní registrace a zároveň zajistit vhodné záruky, měli by externí posuzovatelé a orgán ESMA uchovávat osobní údaje týkající se žadatelů o registraci externího posuzovatele po dobu nejdéle pěti let poté, co daný žadatel přestal vykonávat svou funkci, byl-li registrován jako externí posuzovatel. Pokud orgán ESMA odmítne zaregistrovat žádajícího externího posuzovatele nebo pokud žadatel svou žádost stáhne, měl by orgán ESMA osobní údaje týkající se tohoto žadatele uchovávat po dobu nejdéle pěti let po odmítnutí registrace žadatele nebo po stažení žádosti.

(8) V souladu s čl. 42 odst. 1 nařízení (EU) 2018/1725 byl konzultován evropský inspektor ochrany údajů, který sdělil formální připomínky dne 7. července 2025.

(9) Orgán ESMA uspořádal k návrhu prováděcí technické normy, z níž toto nařízení vychází, otevřené veřejné konzultace. Analyzoval potenciální související náklady a přínosy a vyžádal si doporučení od skupiny subjektů působících v oblasti cenných papírů a trhů zřízené v souladu s článkem 37 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1095/2010 ([5]),

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Formát pro poskytování informací uvedených v čl. 23 odst. 1 nařízení (EU) 2023/2631

1. Žadatelé o registraci externího posuzovatele evropských zelených dluhopisů předloží informace uvedené v čl. 23 odst. 1 nařízení (EU) 2023/2631 ve formátu stanoveném v přílohách tohoto nařízení.

2. Žadatelé poskytnou orgánu ESMA informace uvedené v čl. 23 odst. 1 nařízení (EU) 2023/2631 ve strojově čitelném formátu, který:

a) umožňuje, aby informace zůstaly přístupné po dobu přiměřenou účelům žádosti;

b) umožňuje reprodukci uchovávaných informací v nezměněném stavu.

3. Žadatelé každému dokumentu, který předloží orgánu ESMA, přidělí jedinečné referenční číslo. Žadatelé zajistí, aby každý předložený dokument jasně udával, k jakému konkrétnímu požadavku nařízení (EU) 2023/2631 se vztahuje a v jakém dokumentu jsou příslušné informace poskytnuty. Jako součást své žádosti žadatelé předloží tabulku stanovenou v příloze I tohoto nařízení a jasně uvedou, v jakém dokumentu poskytli požadované informace.

([3]) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1725 ze dne 23. října 2018 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů orgány, institucemi a jinými subjekty Unie a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení nařízení (ES) č. 45/2001 a rozhodnutí č. 1247/2002/ES (Úř. věst. L 295, 21.11.2018, s. 39, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj).

([4]) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů) (Úř. věst. L 119, 4.5.2016, s. 1). ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/679/oj.

([5]) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1095/2010 ze dne 24. listopadu 2010 o zřízení Evropského orgánu dohledu (Evropského orgánu pro cenné papíry a trhy), o změně rozhodnutí č. 716/2009/ES a o zrušení rozhodnutí Komise 2009/77/ES (Úř. věst. L 331, 15.12.2010, s. 84, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2010/1095/oj).

4. Pokud nějaký požadavek nařízení (EU) 2023/2631 není pro žádost o registraci relevantní, uvedou žadatelé tuto skutečnost v příslušné tabulce stanovené v příloze tohoto nařízení a poskytnou vysvětlení.

5. Žadatelé ke své žádosti o registraci přiloží dopis podepsaný členem jejich vrcholného vedení, který potvrzuje, že předložené informace jsou ke dni podání žádosti podle nejlepšího vědomí tohoto člena správné a úplné.

6. Osobní údaje týkající se žadatelů o registraci externího posuzovatele uchovávají externí posuzovatelé a orgán ESMA po dobu nezbytnou pro posouzení prvotní registrace a nejdéle pět let poté, co žadatel přestal vykonávat svou funkci. Pokud orgán ESMA odmítne zaregistrovat žádajícího externího posuzovatele nebo pokud žadatel svou žádost stáhne, měl by orgán ESMA osobní údaje týkající se tohoto žadatele uchovávat nejdéle pět let po odmítnutí registrace žadatele nebo po stažení žádosti.

Článek 2

Vstup v platnost

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 12. září 2025.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN

PŘÍLOHA I

ODKAZY NA DOKUMENTY

Příloha tohoto nařízení, k níž se informace vztahují (II–VII)	Jedinečné referenční číslo dokumentu	Název dokumentu	Konkrétní požadavek nařízení (EU) 2023/2631, k němuž se informace vztahují	Kapitola, oddíl nebo strana dokumentu, kde se informace nacházejí, nebo důvod, proč informace nejsou poskytnuty

ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2025/2179/oj

Úř. věst. L, 30.12.2025

PŘÍLOHA II

OBECNÉ INFORMACE O ŽADATELI

Celé jméno žadatele		
Adresa sídla v Unii	*[Země, město, ulice a číslo domu, PSČ]*	
Internetové stránky		
Identifikační kód právnické osoby (LEI) (je-li k dispozici)		
Kontaktní osoba (osoby)	Jméno	
	Funkce	
	Adresa	[Země, město, ulice a číslo domu, PSČ]
	E-mailová adresa	
	Telefonní číslo	
Právní forma žadatele		

PŘÍLOHA III

VLASTNICKÁ STRUKTURA ŽADATELE

Vlastník	Procento kapitálu	Povaha účasti	Procento hlasovacích práv
[Uveďte, zda se jedná o právnickou, nebo fyzickou osobu]		*[Přímá, nebo nepřímá účast]*	

ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2025/2179/oj

Úř. věst. L, 30.12.2025

PŘÍLOHA IV

ČLENOVÉ VRCHOLNÉHO VEDENÍ A SPRÁVNÍ, DOZORČÍ NEBO ŘÍDÍCÍ RADY ŽADATELE

Jméno	Člen rady	Člen vrcholného vedení	Datum narození	Místo narození	Funkce	Předložené dokumenty		
						Životopis	Doklad o neexistenci záznamu v rejstříku trestů podle čl. 1 odst. 2 písm. a) nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2025/2180	Doklad o způsobilosti a korektnosti a střetech zájmů podle čl. 1 odst. 2 písm. b) nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2025/2180
[Jméno a příjmení]	[Ano/Ne]	[Ano/Ne]	[DD/MM/RRRR]	[Město, stát]		[Jedinečné referenční číslo]	[Jedinečné referenční číslo]	[Jedinečné referenční číslo]

PŘÍLOHA V

ANALYTICKÉ ZDROJE ŽADATELE

a) Informace o analyticích, zaměstnancích a dalších osobách přímo se podílejících na posuzovacích činnostech

Jméno	Funkce	Vyberte příslušný sloupec		Počet let ve funkci	Počet let v tomto odvětví	Životopis
		Dočasný zaměstnanec	Stálý zaměstnanec			
					[například počet let výkonu posuzovacích činností podobných těm, které jsou vyžadovány od externího posuzovatele podle nařízení (EU) 2023/2631]	[Jedinečné referenční číslo dokumentu]

Informace o počtu zaměstnanců se uvádějí v přepočtu na plný pracovní úvazek a vypočítají se jako podíl celkového počtu odpracovaných hodin a maximálního počtu hodin, za které je vyplacena odměna, v rámci pracovního roku, jenž definují příslušné vnitrostátní právní předpisy.

b) Informace o posuzovacích činnostech

Odhadovaná doba trvání jednoho externího posouzení	[Počet dní]
Očekávaný počet posouzení v příštích 24 měsících	[Počet]

c) Informace o vlastním hodnocení žadatele

Důvody, proč žadatel považuje počet analytiků, zaměstnanců a dalších osob přímo se podílejících na posuzovacích činnostech a jejich funkce za přiměřené	
Důvody, proč žadatel považuje počet a dobu trvání externích posouzení za přiměřené	

PŘÍLOHA VI

POLITIKY A POSTUPY ŽADATELE

Bod	Téma	Jedinečné referenční číslo dokumentu
1	Plán odborné přípravy a rozvoje analytiků, zaměstnanců a dalších osob přímo se podílejících na posuzovacích činnostech	
2	Politiky a postupy zavedené s cílem zajistit: a) kontinuitu a správnost provádění posuzovacích činností; b) ochranu důvěrnosti a bezpečnost záznamů a dokumentů o poskytovaných službách; c) řádné administrativní a účetní postupy; d) adekvátnost systémů zpracování informací zavedených za účelem splnění povinností externího posuzovatele.	
3	Politiky a postupy vymezující rámec vnitřní kontroly [*V případě velkého počtu dokumentů musí být dokumenty seskupeny podle příslušných oblastí rámce vnitřní kontroly.*]	
4	Politiky a postupy k zajištění souladu rámce vnitřní kontroly s kritérii uvedenými v čl. 5 odst. 2 nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2025/2180	
5	Politika týkající se oznamovatelů, která zaručuje ochranu anonymity oznamovatelů a zakazuje odvetná opatření	
6	Politika odměňování, která zajišťuje nezávislost zaměstnanců, kteří mají dohody o pohyblivé složce odměny	
7	Postupy a metodiky zavedené pro vydávání posouzení	
8	Mandát řídících orgánů, včetně správní, dozorčí nebo řídící rady a případně jejich výborů	
9	Poslední zápis z jednání správní, dozorčí nebo řídící rady	
10	Organizační schéma, včetně určení hierarchických vztahů a pracovních funkcí	
11	Politika týkající se střetů zájmů	
12	Soupis skutečných nebo potenciálních střetů zájmů a navrhovaná zmírňující opatření	
13	Informace o tom, jak jsou důsledně přezkoumávány a schvalovány situace potenciálních střetů zájmů, včetně transakcí se spřízněnými stranami, uzavírání osobních obchodů zaměstnanci, mimopracovní aktivity a přijímání darů a projevů pohostinnosti	
14	Dokumenty a informace týkající se stávajících nebo plánovaných ujednání o externím zajišťování činností žadatele jako externího posuzovatele v působnosti nařízení (EU) 2023/2631, včetně informací o subjektech přebírajících externě zajišťované funkce podle čl. 7 odst. 2 nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2025/2180, a hodnocení toho, jak žadatel zajistí soulad s čl. 33 odst. 1 nařízení (EU) 2023/2631	

PŘÍLOHA VII

DALŠÍ ČINNOSTI ŽADATELE

Činnost	Popis	Nabízené prostřednictvím dceřiných společností
[Kód NACE činnosti, je-li k dispozici]		[Ano/Ne: pokud ano, uveďte název subjektu]